31990D0160

PADOMES LĒMUMS
(1990. gada 22. marts),
par Nolīguma noslēgšanu starp Vācijas Federatīvo Republiku un Eiropas Ekonomikas kopienu, no vienas puses, un Austrijas Republiku, no otras puses, par sadarbību ūdens resursu apsaimniekošanā Donavas baseinā

(90/160/EEK)

EIROPAS KOPIENU PADOME,

ņemot vērā Eiropas Ekonomikas kopienas dibināšanas līgumu, jo īpaši tā 130.s pantu,

ņemot vērā Komisijas priekšlikumu ([1]),

ņemot vērā Eiropas Parlamenta atzinumu ([2]),

ņemot vērā Ekonomikas un sociālo lietu komitejas atzinumu ([3]),

ņemot vērā Padomes un dalībvalstu valdību pārstāvju 1993. gada 1. februāra Padomes sanāksmē pieņemto rezolūciju par Eiropas Kopienas vides politikas un rīcības programmas turpināšanu un īstenošanu (1987/1992) ([4]) un Eiropas Kopienu ceturto vides rīcības programmu, kas pievienota minētajai rezolūcijai, še turpmāk – "ceturtā rīcības programma";

tā kā ceturtajā rīcības programmā, kas turpina iepriekšējās rīcības programmas, kā viena no galvenajām darbības jomām ir paredzēts monitorings un kontrole, lai uzlabotu ūdens kvalitāti un samazinātu piesārņojumu;

tā kā ceturtā rīcības programma aicina Kopienu un tās dalībvalstīs aktīvi piedalīties starptautiskajos vides aizsardzības pasākumus un šajā sakarā īpašu nozīmi piešķir divpusējai sadarbībai ar trešām valstīm;

tā kā 1987. gada 1. decembrī Rēgensburgā parakstītajā Nolīgumā starp Vācijas Federatīvo Republiku un Eiropas Ekonomikas kopienu, no vienas puses, un Austrijas Republiku, no otras puses, par sadarbību ūdens resursu apsaimniekošanā Donavas baseinā ir jo īpaši noteikta Pastāvīgās ūdens resursu apsaimniekošanas komitejas izveide, kas sniegs ieteikumus līgumslēdzējām pusēm par pasākumiem, kas jāveic, lai cita starpā uzlabotu ūdens resursu kvalitāti Donavas baseinā, ciktāl uz to attiecas šis Nolīgums;

tā kā minētā Nolīguma Nobeiguma protokola pielikumā uzskaitītās piecpadsmit direktīvas attiecas uz Donavas baseinu;

tā kā Kopienai ir jāapstiprina Nolīgums, lai sasniegtu vienu no tās mērķiem attiecībā uz vides kvalitātes saglabāšanu, aizsardzību un uzlabošanu, kā noteikts Vienotajā Eiropas aktā;

tā kā 1987. gada 1. decembrī minētais Nolīgums Kopienas vārdā ir parakstīts,

([1]) OV Nr. C 98, 19.4.1989., 10. lpp.
([2]) OV Nr. C 256, 9.10.1989., 152. lpp.
([3]) OV Nr. C 298, 27.11.1989., 1. lpp.
([4]) OV Nr. C 328, 7.12.1987., 1. lpp.

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Nolīgums starp Vācijas Federatīvo Republiku un Eiropas Ekonomikas kopienu, no vienas puses, un Austrijas Republiku, no otras puses, par sadarbību ūdens resursu apsaimniekošanā Donavas baseinā ir apstiprināts Eiropas Ekonomikas kopienas vārdā.

Nolīguma teksts ir pievienots šim lēmumam.

2. pants

Eiropas Kopienu Padomes priekšsēdētājs Eiropas Ekonomikas kopienas vārdā deponē Nolīguma 12. pantā noteikto apstiprināšanas aktu. Tā kā gan Eiropas Ekonomikas kopiena, gan Vācijas Federatīvā Republika ir Nolīguma līgumslēdzējas puses, to attiecīgās iestādes pielāgos savus kalendāros plānus, lai abas puses apstiprināšanas aktus iesniegtu vienlaicīgi.

Briselē, 1990. gada 22. martā

Padomes vārdā —

priekšsēdētājs

P. FLYNN